

Comunicación para la Prevención, el Control y la Eliminación de la Malaria

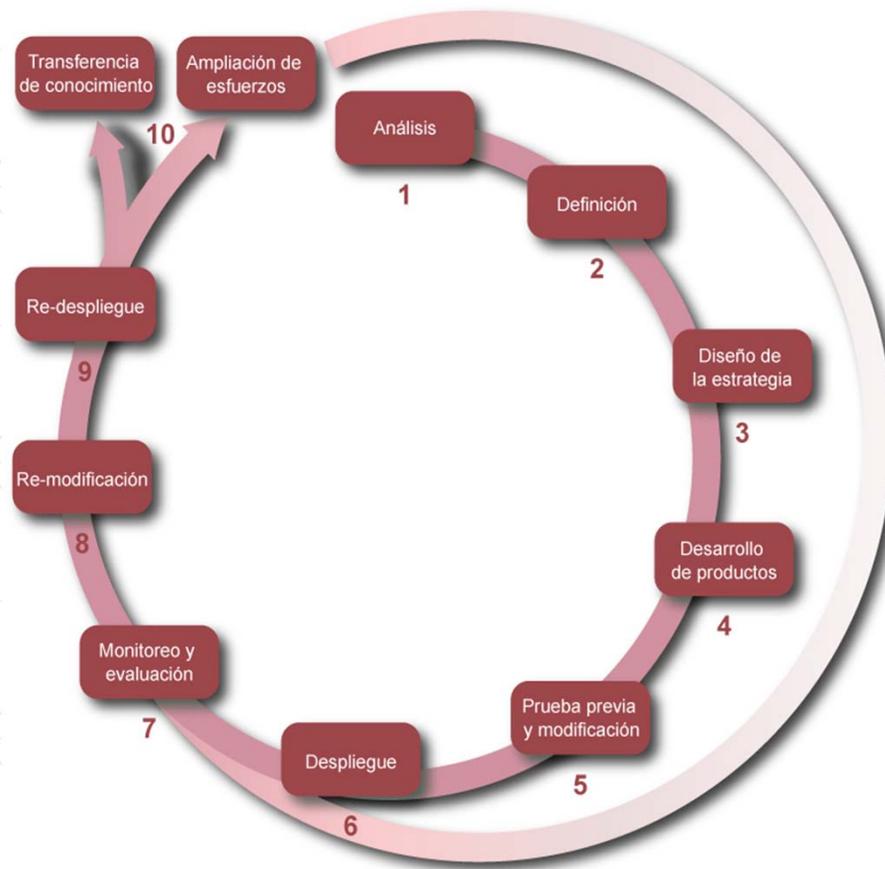


Julie de Carvalho, MPH
Lead Activity Manager

XV Reunión Anual de Evaluación de AMI/RAVREDA
Bogotá, Colombia
5 de mayo del 2016



Proceso de Comunicación Estratégica



Seminario Virtual de Buenas Prácticas de Colaboración con Pueblos Indígenas y Uso de un Marco Intercultural para la Malaria



Nueve Estrategias de Comunicación Nacionales y Regionales



Colombia

Proceso de Políticas Públicas Mejor Informado



Guatemala

Apoyo a la Implementación con Base en la Planificación Estratégica



GUÍA PARA COLABORADORES VOLUNTARIOS/AS:

¿Cómo debo atender a las personas con sospecha de malaria?

- Es muy importante confirmar el diagnóstico a toda persona que se sospeche que tiene malaria mediante:
Un examen de grito grueso.
Si se dispone de la Prueba de Diagnóstico Rápido (PDR), también se debe realizar.
- Los medicamentos para curar la malaria se dan solamente si el resultado es positivo.
- La malaria se cura tomando el tratamiento completo de cloroquina y primaquina, según el esquema radical de tratamiento.
- El tratamiento es gratis.



1. ¿CUÁNDO SOSPECHO QUE UNA PERSONA PUEDE TENER MALARIA?

Cuando la persona:
- Tiene fiebre en un día y el otro no.
- Tiene escalofríos un día y el otro no.
- Tiene dolor y malestar generalizados.
- Tiene un gusto metálico o un olor que tiene prohibido.

SEÑALES DE GRAVEDAD

- Mareo
- Desorientación
- Convulsiones

Referir al centro de salud

2. ¿CÓMO CONFIRMO QUE ES MALARIA?

Formulario E-1

Se toma la muestra para grito grueso, envuélvela en el Formulario E-1 y la entregas al supervisor antes de 72 horas.
En caso de que el supervisor no haga todo, envía la muestra con el personal del centro de salud, del Centro de Atención Permanente o con un miembro de la comunidad.
Si tengo PDR, también la realiza y espero el resultado en 20 minutos.
Solo cuando se el resultado de la prueba es positivo se da el tratamiento.



Mosquito Anopheles

3. ¿CÓMO DEBO TRATAR LOS CASOS CONFIRMADOS?

• Todos las embarazadas y
• Todas las otras personas de un año, con diagnóstico de malaria deben referirse al hospital o centro de salud.
• Cuando el resultado del examen de grito grueso es PDR es positivo, dar medicamentos antimaláricos.
• Entrega cloroquina y primaquina, según la ficha de esquema radical de tratamiento.



4. ¿CÓMO DEBO ENTREGAR LOS MEDICAMENTOS ANTIMALARICOS?

• En los primeros días de cloroquina y primaquina y observe al paciente.
• Si escribe en los primeros 30 minutos, le doy otra vez la misma dosis de los medicinas, o con la segunda dosis sigue con el tratamiento, entonces referir a un centro de salud o hospital.
• Oriente al paciente o familiar sobre cómo se deben tomar los medicamentos antimaláricos.
• La entrega tratamiento en tres partes. Por ejemplo, los primeros tres días, el resto dividido en dos entregas.
• Cada vez que regresa el paciente por su tratamiento, colócalo en la carpeta y se sentir mejor y se está cumpliendo con el tratamiento.
• Usar un Formulario E-1 para cada paciente y envía en él la cantidad de medicamentos antimaláricos entregados.
• Reporta los tratamientos finalizados al igual manera en el E-1.
• Debo hacer las pruebas de control al terminar el tratamiento.



5. ¿CÓMO DEBO ORIENTAR SOBRE EL TRATAMIENTO?

Explico que:
- La malaria se cura únicamente tomando cloroquina y primaquina, según el esquema radical.
- Se deben tomar las pastillas cada día, a la misma hora.
- Cuando el resultado sea diagnóstico de malaria, para evitar recaídas del episodio.
- Se debe cumplir con todo el tratamiento, aunque ya no tenga síntomas.
- No se debe dar el medicamento antimalárico a otra persona.
- Se debe guardar fuera del alcance de los niños.
- Si los signos de malaria no desaparecen se debe consultar otro vez.
- No se debe automedicar.



6. ¿CUÁNDO DEBO REFERIR AL PACIENTE AL CENTRO DE SALUD O AL HOSPITAL?

• Cuando la persona ya tiene los síntomas antimaláricos y sigue con el tratamiento y se siente mejor y ya persiste sigue con el tratamiento.
• Cuando el resultado sea diagnóstico de malaria y ya persiste sigue con el tratamiento.
• Cuando hago señales de gravedad.
• Cuando el paciente sea un niño menor de un año o una embarazada.



7. ¿CÓMO PREVENIR LA MALARIA?

• Evitar las picaduras usando pajalitan cuando salieron cuando están descomodado o dormido.
• Identificar criaderos que hacen quepitan de forma visible, limpiarlos cada 8 días o eliminar y reemplazar.
• Chequear los alrededores y la eliminación de los criaderos para evitar que el agua se estanque.
• Además, trabajar con las autoridades y la comunidad para eliminar criaderos de parásitos.



Foto: Oscar Lapouble



Perú: Institucionalización de Buenas Practicas



Surinam



Guyana

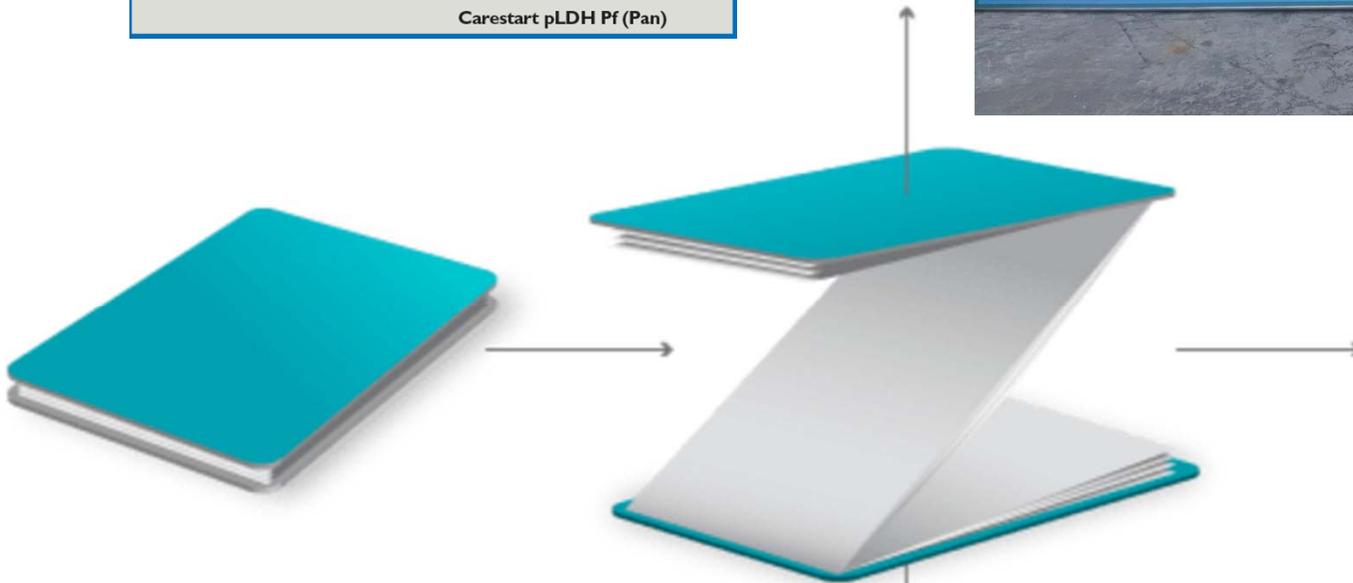
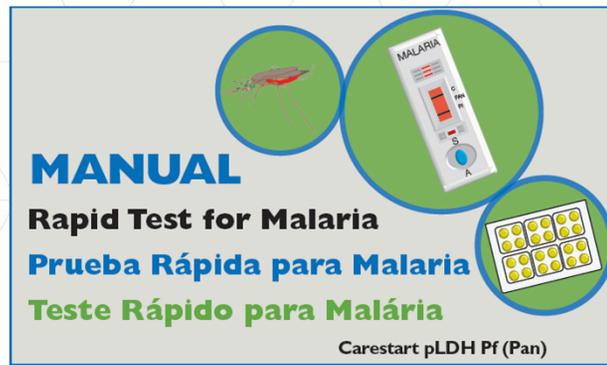


Foto: Guyana Vector Control Services Gráficos: Links Media



Cooperación Técnica Regional

Documentos de Orientación Estratégica (DOE):

Amazon Malaria Initiative/ Amazon Network for the Surveillance of Antimalarial Drug Resistance

Strategic Orientation Document on Monitoring the Efficacy of and Resistance to Antimalarials in the Current Epidemiological Context

Iniciativa Amazônica Contra a Malária/ Rede Amazônica de Vigilância da Resistência às Drogas Antimaláricas

Documento estratégico para o monitoramento da eficácia e resistência dos antimaláricos no atual contexto epidemiológico



Amazon Malaria Initiative/ Amazon Network for the Surveillance of Antimalarial Drug Resistance

Strategic Orientation Document for Malaria Vector Surveillance and Control in Latin America and the Caribbean

Iniciativa Amazônica Contra a Malária/ Rede Amazônica de Vigilância da Resistência às Drogas Antimaláricas

Documento de orientação estratégica para vigilância e controle de vetores da malária na América Latina e no Caribe



Amazon Malaria Initiative/ Amazon Network for the Surveillance of Antimalarial Drug Resistance

Strategic Orientation Document on Supply Management and Quality Assurance for Drugs and Supplies Used in Malaria Diagnosis and Treatment

Iniciativa Amazônica Contra a Malária/ Rede Amazônica de Vigilância da Resistência às Drogas Antimaláricas

Documento estratégico para a gestão do abastecimento e garantia da qualidade dos medicamentos e insumos para diagnóstico e tratamento da malária



Monitoreo de la Eficacia
de los Antimaláricos

Control de Vectores

Gestión Farmacéutica



Desarrollo de Herramientas de Comunicación



FACT SHEET 2016-01

AMAZON MALARIA INITIATIVE

SELECTED REFERENCES ON MALARIA ELIMINATION

March 2016

The following references consist of tools and information that national malaria programs can use to make informed decisions in addressing current epidemiological trends, while moving towards malaria elimination in the long-term.

- Amazon Malaria Initiative. 2011. *Strategic Orientation Document for Malaria Vector Surveillance and Control in Latin America and the Caribbean*. URL: http://usaidami.org/extras/SOD_Vector_Control_En.pdf
- Amazon Malaria Initiative. 2011. *Strategic Orientation Document on Supply Management and Quality Assurance for Drugs and Supplies Used in Malaria Diagnosis and Treatment*. URL: http://usaidami.org/extras/SOD_Meds_Mgmt_En.pdf
- Amazon Malaria Initiative. 2011. *Strategic Orientation Document on Monitoring the Efficacy of and Resistance to Antimalarials in the Current Epidemiological Context*. URL: http://usaidami.org/extras/SOD_Efficacy_En.pdf
- Pan American Health Organization. March 2011. *Guide for the Reorientation of Malaria Control Programs with a View Toward Elimination of the Disease*. English URL: http://usaidami.org/extras/PAHO_Guide_Reorientation_MalariaControl_2011.pdf Spanish URL: <http://usaidami.org/extras/Guia-reorient-progr-control-malaria-eliminacion.pdf>
- Roll Back Malaria Partnership. *The Roll Back Malaria Advocacy Framework – 2012 Update*. URL: http://www.rollbackmalaria.org/files/partnership/wg_advocacy/docs/GlobalAdvocacyStrategy-Update-2012.pdf
- Roll Back Malaria Partnership. August 2014. *Advocacy for Resource Mobilization (ARM) for Malaria Guide*. URL: <http://archiverbm.rollbackmalaria.org/docs/2014/ARMGuide.pdf>
- Roll Back Malaria Partnership. 2015. *Action and Investment to Defeat Malaria (AIM 2016–2030)*. URL: <http://www.rollbackmalaria.org/about/about-rbm/aim-2016-2030>
- World Health Organization. 2007. *Malaria Elimination: a Field Manual for Low and Moderate Endemic Countries*. (Currently in revision) URL: <http://www.who.int/malaria/publications/atoz/9789241596084/en/>
- World Health Organization. April 2012. *Disease Surveillance for Malaria Elimination: Operational Manual*. URL: <http://www.who.int/malaria/publications/atoz/9789241503334/en/>
- World Health Organization. April 2012. T3: *Test, Treat, Track, Scaling up Diagnostic Testing, Treatment and Surveillance for Malaria*. URL: http://www.who.int/malaria/publications/atoz/t3_brochure/en/
- World Health Organization. August 2013. *Training Module on Malaria Control Case Management*. URL: <http://www.who.int/malaria/publications/atoz/9789241503976/en/>
- World Health Organization. July 2014. *WHO Procedures for Certification of Malaria Elimination*. *Weekly Epidemiological Record* No. 29, 2014, 89, 321–336. URL: <http://www.who.int/wer/2014/wer8929.pdf?ua=1>
- World Health Organization. April 2014. *From Malaria Control to Malaria Elimination: a Manual for Elimination Scenario Planning*. URL: <http://who.int/malaria/publications/atoz/9789241507028/en/>



HOJA INFORMATIVA 2016-02

INICIATIVA AMAZÓNICA CONTRA LA MALARIA

La Malaria en Contextos de Transmisión Baja

MANTENER LA CAPACIDAD DE DIAGNÓSTICO DE LOS LABORATORIOS

Abril de 2016

Actualmente, el análisis microscópico se mantiene como el método estándar para el diagnóstico de la malaria. Sin embargo, conforme los casos se vuelven menos frecuentes, el personal técnico de laboratorio puede tener menos oportunidades para practicar leer láminas de gota gruesa y frotis de sangre periférica bajo el microscopio. La supervisión, así como las oportunidades para la capacitación y educación continua, son esenciales para asegurar que los microscopistas desarrollen pericia en esta área y mantengan sus habilidades y capacidades para diagnosticar malaria apropiadamente. A la fecha, AMI ha apoyado en capacitaciones regionales y ha ayudado a desarrollar sistemas de calidad que permiten mejorar el diagnóstico de la malaria a través de los países de la región.

En contextos con baja incidencia de malaria, puede ocurrir que:

- Colaboradores voluntarios y profesionales de la salud confunden la malaria con otras enfermedades febriles, con lo que se retrasa su diagnóstico.
- Colaboradores voluntarios y profesionales de la salud no confirman el diagnóstico clínico de malaria con pruebas de laboratorio apropiadas.
- Trabajadores de la salud pierden las habilidades requeridas para diagnosticar la malaria y proporcionar el tratamiento.
- Se deja de notificar la totalidad de los casos de malaria que ocurren a los sistemas de vigilancia nacionales.
- Hay un aumento de la probabilidad de casos graves de malaria, así como de su re-introducción y de brotes.

Recomendaciones de la OMS para el diagnóstico de la malaria en áreas con niveles de transmisión bajos¹

- La microscopía y las pruebas de diagnóstico rápido (PDR) de calidad asegurada son las principales herramientas de diagnóstico para la

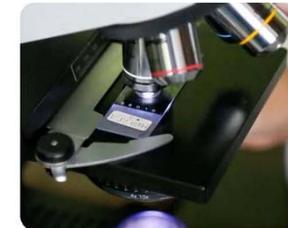
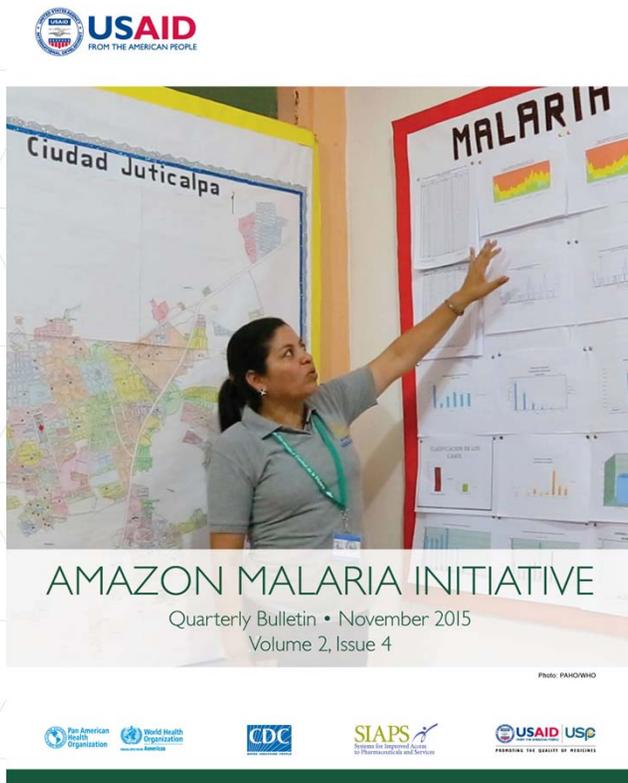


Foto: OPS/DVE



Boletines Trimestrales sobre las Actividades de los Socios



USAID
FROM THE AMERICAN PEOPLE

Ciudad Juticalpa

MALARIA

AMAZON MALARIA INITIATIVE
Quarterly Bulletin • November 2015
Volume 2, Issue 4

Photo: FAHGWHD









USAID
FROM THE AMERICAN PEOPLE

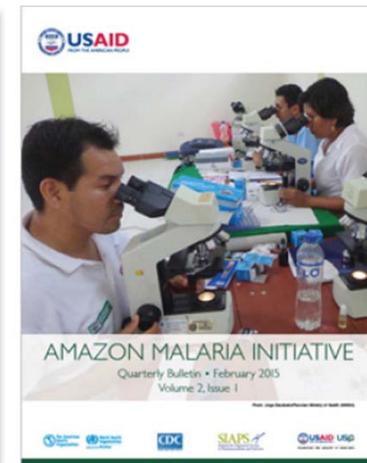
AMAZON MALARIA INITIATIVE
Quarterly Bulletin • August 2015
Volume 2, Issue 3

Photo: Steve Bergeron









USAID
FROM THE AMERICAN PEOPLE

AMAZON MALARIA INITIATIVE
Quarterly Bulletin • February 2015
Volume 2, Issue 1

Photo: Greg Segal/USAID/CIAT









Inicio | Factbook | Mesa del Lobo

INICIATIVA AMAZÓNICA CONTRA LA MALARIA

[PÁGINA PRINCIPAL](#)
[ACERCA DE AMI](#)
[PAÍSES DE AMI](#)
[ÁREAS TÉCNICAS](#)
[RECURSOS](#)
[NOTICIAS](#)
[SOCIOS](#)

Recursos

Una gran cantidad de publicaciones de AMI y otros materiales relevantes, a ser: informes, artículos de revistas, presentaciones, guías y manuales de capacitación y recursos multimedia se encuentran a continuación.

Boletines trimestrales	▼
Artículos	▼
Cobertura de medios seleccionada	▼
Comunicados de prensa y otros materiales informativos	▼
Guías y manuales de capacitación	▼

Recursos externos

Malaria Modeling: Applying Mathematical Models to Guide Malaria Control and Elimination

President's Malaria Initiative

El Fondo Mundial para luchar contra el SIDA, la TB y la Malaria



Boletines Trimestrales sobre las Actividades de los Socios



The world's scientific and social network for malaria professionals

- [Home](#)
- [Editorial](#)
- [MW Journal](#)
- [Articles](#)
- [News](#)
- [Community](#)
- [Forum](#)
- [Weblogs](#)
- [Events](#)
- [Jobs](#)
- [Donate](#)

8803 malaria professionals are enjoying the free benefits of MalariaWorld today

Home » Blogs » Ingeborg van Schayk's blog » Bulletin: Amazon Malaria Initiative

DONATE

Welcome
Ricardo Echalar | [Log out](#)

Who's online
There are currently 6 users online.

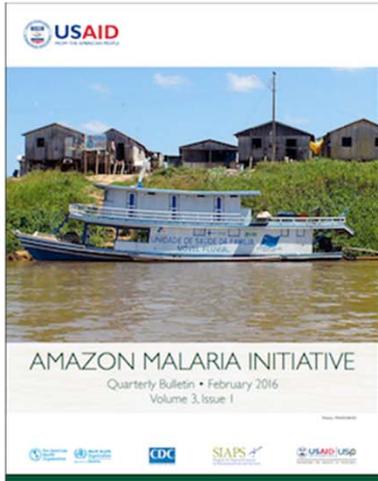
- Ricardo Echalar
- Ingeborg van Schayk
- David Peyton
- Pam Weathers
- Guy Reeves
- William Jobin

My MalariaWorld

- » [My Account](#)
- » [Private messages](#)
- » [Create blog entry](#)
- » [Delete Sc. Article](#)

Bulletin: Amazon Malaria Initiative

February 10, 2016 - 16:34 -- Ingeborg van Schayk



The Amazon Malaria Initiative has a new quarterly bulletin about malaria in the America's. [Click here to read the Amazon Malaria Initiative bulletin](#) or open the pdf attachment.

The Amazon Malaria Initiative (AMI) is an eleven country regional program in the Amazon basin and Central America with support from the U.S. Agency for International Development. AMI was launched in 2001 with the overall goal of preventing and controlling malaria in the Amazon basin.

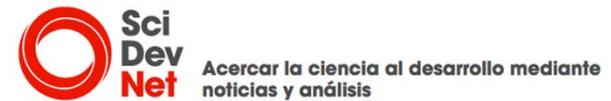
Attachment	Size

SEARCH


Author Information



Divulgación de la Investigación Operativa y Gestión del Conocimiento



Agropecuaria Medio ambiente Salud Gobernanza Empresa

Inicio Malaria Noticias



Crédito de la imagen: OPS



Informe Anual de los Socios de AMI



Malaria en las Américas

2016

Día Mundial de la Malaria

**¿Cuáles son las actividades que la Iniciativa Amazónica contra la Malaria
ojo para acabar con la malaria?**

*Para más, visite usaidami.org
#VencerlaMalaria*



Diagnóstico y Tratamiento

- Expande el acceso al diagnóstico oportuno
- Monitorea la eficacia de los medicamentos
- Adquiere medicamentos para los países a través de compra conjunta



Comunicación

- Conecta a los interesados
- Cambia comportamientos
- Difunde éxitos
- Promueve la inversión



Gestión Farmacéutica

- Mantiene la calidad de los medicamentos
- Previene desabastecimientos
- Facilita el intercambio de medicamentos



Control de Vectores

- Analiza la distribución y comportamiento de los vectores
- Evalúa la efectividad de los mosquiteros e insecticidas



Control de la Calidad

- Trabaja para institucionalizar 3 niveles de análisis para el control de la calidad de los medicamentos
- Construye capacidades para la toma de muestras





Gracias

Julie de Carvalho, MPH
jdecarvalho@linksmedia.net

Visiten el sitio web de AMI!
<http://www.usaidami.org/>

